

[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

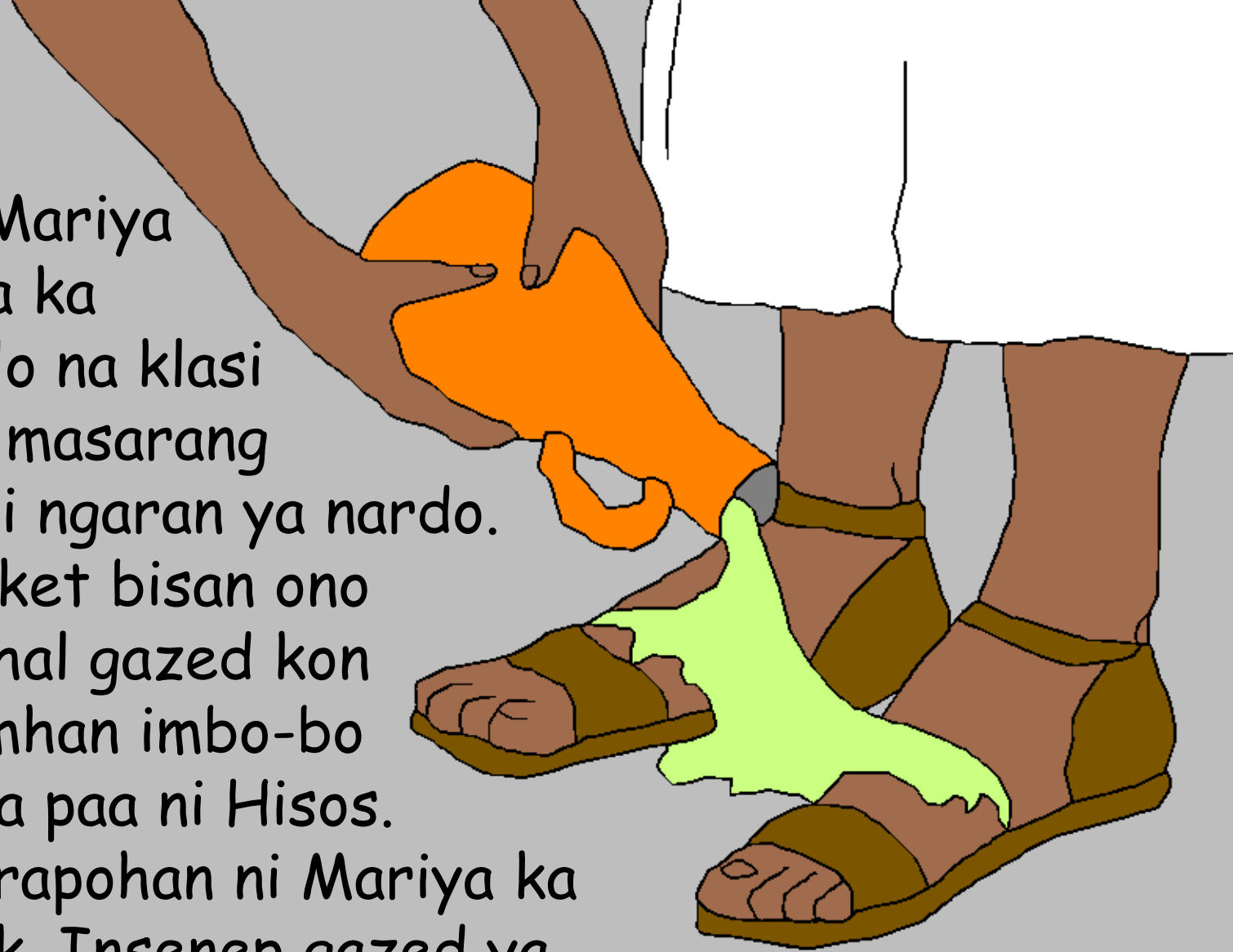
# Matiyo 26



Na, enem nga ka  
aldaw ka wara pen  
dateng ya pista na  
mga Yodayo nga  
mangihaw siran ka mga nati  
na karniro minbalik si Hisos ka  
longsod nga Bitani nga  
hel-anan ni Lazaro nga  
inbohi naiza pagbalik  
garing ka lebeng.



Kamhan si Mariya  
minkawa iza ka  
tenga na kilo na klasi  
na lana nga masarang  
kahamot ani ngaran ya nardo.  
Waray insaket bisan ono  
kamhan mahal gazed kon  
paliten. Kamhan imbo-bo  
ni Mariya ka paa ni Hisos.  
Kamhan intrapohan ni Mariya ka  
toong bohok. Insenep gazed ya  
lagkaw ka kahamot naiton nga lana.



Pagkakamhan ni Hisos paglaong kaniran si Hodas nga taga Kariyoti nga isa dizan ka mga napolo may dowang ka sinarigan ni Hisos minkaro iza ka mga oloolo na mga pari na mga Yodayo kay an-edlaw gazed iza kan Hisos.



Pagpakabati ka na mga ololo ka gusto ni Hodas namagsaza siran. Kamhan insaadan si Hodas ka kowarta. Kamhan minpanaw dazon si Hodas kay nagapangita iza ka paazi kon onhon naiza ka pag-edlaw kan Hisos.



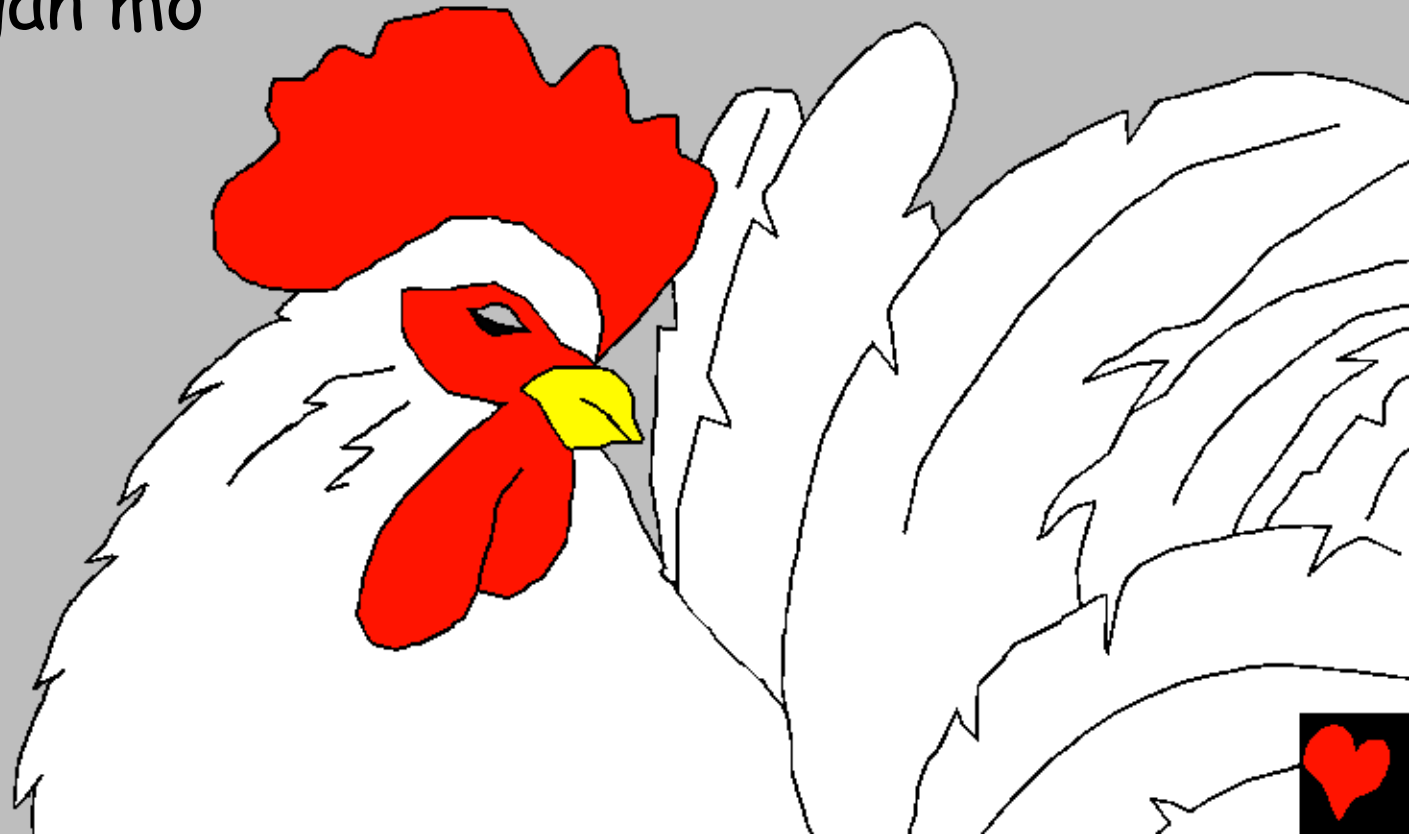
Kamhan mintoman siran ka sogo  
ni Hisos kaniran. Min-andam sab  
siran ka pagkaen kaan ka pista.  
Na, ka nagakaen pen siran minporot  
si Hisos ka pan. Pagpasalamat naiza  
ka Diyos impanipaktipak naiza iton  
kay ipanhatag ka toong mga  
sinarigan. Kamhan minlaong iza  
nga dawata ini. Kanen mazo  
kay ini nga pan  
kilalhen mazo  
nga kanaong  
lawas. Kamhan  
minporot iza ka baso  
nga may imnemen nga  
sapa na mga obas.



Pagpasalamat naiza ka Diyos  
impandoholan naiza siran daw  
nagalaong nga imna ini mazong tanan.  
Kay ini nga imnenen kilalhen mazo  
nga kanaong dogo nga ipaawas nao  
kay-an ka pagkapatay nao para ka  
sala na mga mataed nga tao dazaw  
pasaylohon siran na Diyos ka kanirang  
mga sala. Ya kanaong dogo ani  
ya pirmahan  
na Diyos ka  
bag-ong  
saad naiza ka  
tanan mga tao.

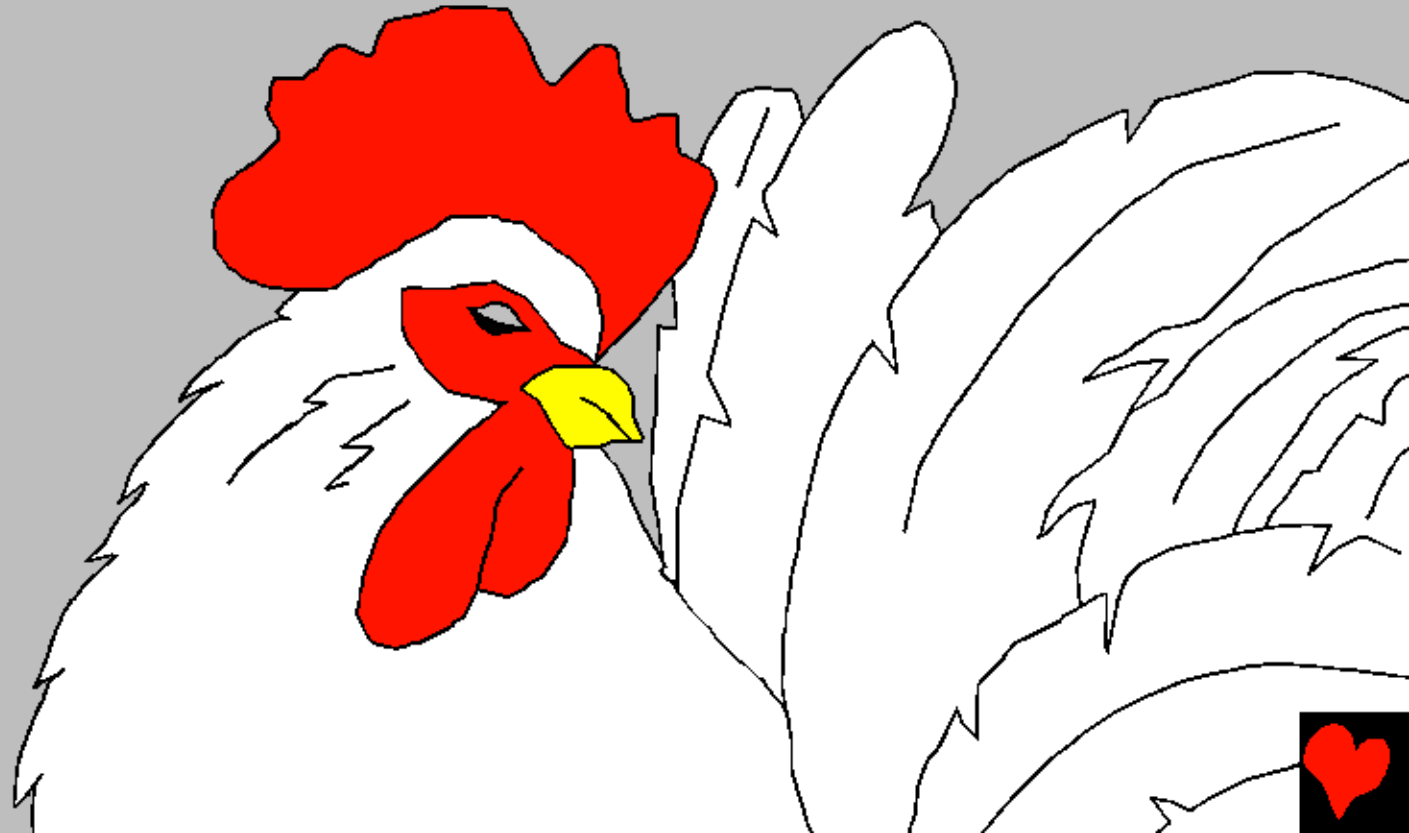


Simon, Simon, may ilaong ta kamo kay dini kanao  
intogotan si Satanas ka pagsoray kamazong tanan  
singed ka tao nga nagasisig ka begas. Kay gusto naiza  
nga ambiza kamo kanao. Agon nagatabang hao kanmo  
ka pag-ampo ka Diyos dazaw diri magmaloza ya  
kanmong pagtoo kanao. Kamhan pagbalik mo kanao  
kay-an tabangan mo  
isab ya mga  
kaibahan mo  
dazaw heget  
ya kanirang  
pagtoo kanao.





Minsambag si Pidro nga Ginoo, waray bali kon prisohon hao iba kanmo basta diri gazed hao ambiza kanmo bisan patazen hao. Minsambag si Hisos nga Pidro, timan-an mo gazed ini nga pagkakamaaldawen ka ka wara pen tagaok ya manok, ikatolo di mo hao kon ilimed paglaong nga diri kon iko ya kanaong sakop.



Pagkakamhan kaiza  
minkaro sin Hisos ka  
Gitsimani nga tamnanan  
ka mga liwaan  
inngaranan ka Olibo.  
Pagdateng dizan  
minlaong si Hisos nga  
maglo-to naa kamo dini  
kay ankarro pen hao ka  
hon-ahan kay ampangamozo  
pen hao ka Diyos.



Nagapanaba iza ka  
paghangzo nga Ama nao,  
iko ya makahimo ka tanan  
mga hinang. Kon  
somogot ko diri mo hao  
pag-ipapatay para ka  
mga sala na mga tao.  
Piro iko ka say  
magaponto kanao.



Kamhan mindateng si Hodas impaiba disab ya isang ka panen nga mga soldaw daw ya mga magbantazay ka singbahan na mga Yodayo kay insogo siran na mga ooloo na mga pari daw ya mga Parasiyo. Namagsolò di siran kay kahabzen di. Namagdara siran ka mga iawazay. Kamhan nagahogot ya isa ka toong lodzo daw mintigbas. Kamhan nakawa dazon ya talinga nga too na oripen na labaw nga pari. Minlaong dazon si Hisos nga igo di iza nga hinang mo! Kamhan minhogam si Hisos ka talinga na oripen kay insompay ka naiza ya tigbas.



Kamhan mindakep matood siran kan Hisos daw  
min-ated ngaro ka lagkaw na labaw nga pari.  
Kamhan minsonod si Pidro  
nga nagapaantaw.  
Pagdateng naiza dizan  
ka pawa na lagkaw  
minlo-to iza dizan ka  
mga tao nga  
minharing kay  
magapanarang.



Kamhan inlong-an iza na isang oripen na labaw nga pari nga lomon na oripen nga inkaw-an ni Pidro ka talinga.

Kamhan minlaong iza kan Pidro nga iko gazed ya nakitan o iba kan Hisos doro ka intamnan ka mga liwaan.

Kamhan minlimed gazed si Pidro pag-isab nga diri, ey! Kamhan mintagaok dazon ya manok. Na, pagpakataremdem ka ni Pidro masara gazed ya toong paghaza kay inlimed sa naiza si Hisos.



Kamhan nanindeg dazon ya tanan  
mga oloolo na mga Yodayo kay  
kamhan di ya pagsabot niran kon  
onhon niran pagpapatay kan Hisos.  
Kamhan in-ated niran si  
Hisos dizan kan Pilato.  
Kamhan nangotana si  
Pilato kan Hisos nga  
matod, ey, iko ya hari na  
mga Yodayo?



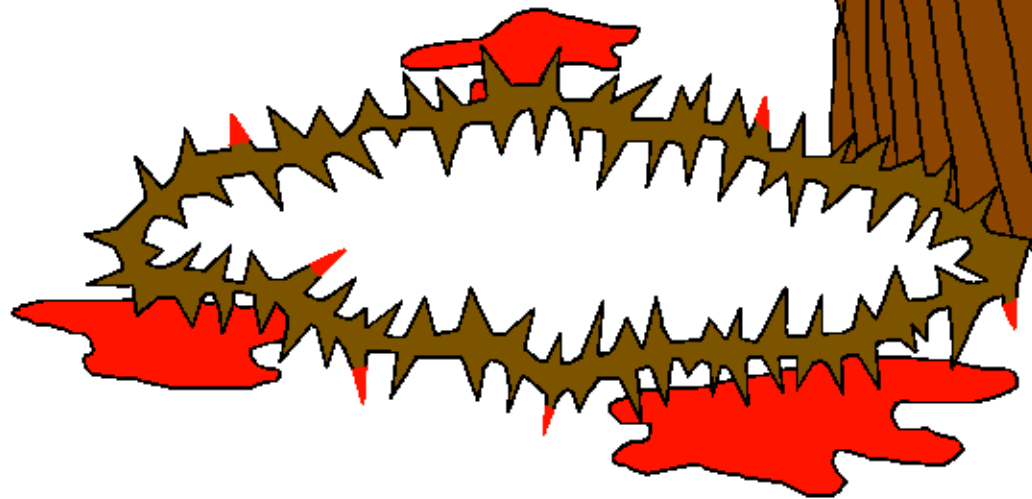
Minsambag si Hisos nga itong  
inlaong mo kanao hao iton.

Na, minpanaba si Pilato ka mga tao  
pag-isab kay gusto naiza bohian si  
Hisos. Kamhan naninggit  
hinoa siran nga  
ipalansang iza ka kros!  
Ipalansang iza ka kros!





Kamhan inhatag ni Pilato si Hisos  
kaniran dazaw ilansang ka kros.  
Ka nagabathay iza ka kros in-ated  
niran iza ngaro ka gawas na siyodad  
ngaro ka may dapit nga inngaranan ka  
Dapit ka Kalabira kay ani ya dapit ka  
pagpatay niran ka tao nga  
impahamtangan ka kamatazen. Na, ya  
saba nga Hinibriyo kaini nga dapit ani  
Golgota.



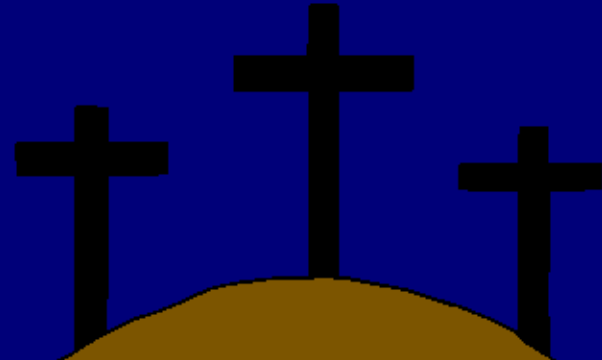
Doro niran inlansang ka kros. Iba  
disab ya dowang ka tao. Ya isa dizan  
ka kilid ni Hisos dapit ka toong too,  
ya isa dapit ka toong wala.



Nagalipsilipsi ya sega. Kamhan dizan ka dakolang  
lagkaw nga pangamozoanan ka Diyos nagisi ya kortina  
garing daked lapos ngarimbaba ka sidsid.

Pagkakamhan kaiza dakola ya  
pagsinggit ni Hisos nga  
nagalaong nga Ama,  
ihatag nao kanmo ya  
kanaong ispirito.

Pagkakamhan kaiza  
nabogtoan dazon  
iza ka toong hinawa.



Kamhan si Hosi nga taga Aramatiya  
minkaro iza kan Pilato kay minbaid  
iza ka pagkawa ka lawas ni  
Hisos kay ilebeng.

Tinahodan si Hosi kay  
iza isab ya sakop  
dizan ka hokmanan.  
Nagatagad isab iza  
ka pagkahari na  
Diyos.

Inkawa naiza  
ya toong kahaldek  
ka pagpangazo naiza  
ka lawas ni Hisos kan  
Pilato. Pagpalit ni Hosi  
ka mapoti nga habel  
minkawa iza ka lawas ni  
Hisos dizan ka kros kay  
komotan naiza ka mga  
panapton nga mapoti.



Kamhan inlebeng naiza  
doro ka hininang nga  
talangban nga lebnganan.  
Kamhan insirahan naiza  
ka bato.



Pagkaliwas ka na pista minkaro kan  
Pilato ya mga ooloo na mga pari  
daw ya mga Parasiyo.



Kay anlaong siran nga Sinyor, izang mahon-a pen ka bohi pen izang bakaken minlaong iza nga kay-an koni ka pagdateng ka ikatolong aldaw sokad ka toong pagkapatay mabohi iza pag-isab garing ka lebeng.



Kamhan minkaro siran ka lebnganan  
kay imborit niran ya kilid na sira  
nga bato dizan ka  
pirtahan na Lebnganan  
dazaw waray  
makahilabet. Kamhan  
impabantazan  
matood niran ka  
mga magbantazay



ya pirtahan.





Na, paglabay ka na aldaw nga  
tigpahimlay ka hapit mapawa ya  
aldaw nga Domingo si  
Mariya nga taga Magdala  
daw ya iba nga babazi  
inngaranan kan  
Mariya minkaro  
siran ka lebnganan.  
Ka wara pen

siran dateng ka  
lebnganan minlinog  
di ya lopa kay  
mintena ngarimbaba  
ya sinogo na Diyos  
garing daked ka  
langit.



Kamhan inlingan naiza ya insira nga bato dizan ka pirtahan na lebnganan. Kamhan minlo-to iza dizan kaiton nga bato nga toong liningan.

Pagkita na mga magbantazay ka sinogo na Diyos nagapidpid ya

kanirang lawas ka kahaldek. Diri siran makahingas kay singed ka patay di siran.



Kamhan minlaong ya taga langit  
ka mga babazi nga diri kamo  
magkahaldek kay mahagdam  
hao nga nangita kamo  
kan Hisos nga  
inlansang ka kros.



Wara iza dini kay nabohi di iza  
garing ka mga patay singed ka  
toong inlaong kamazo izang  
dini kaini. Selengi mazo.  
Wani ya dapit nga  
pinabentagan  
kanangiza.

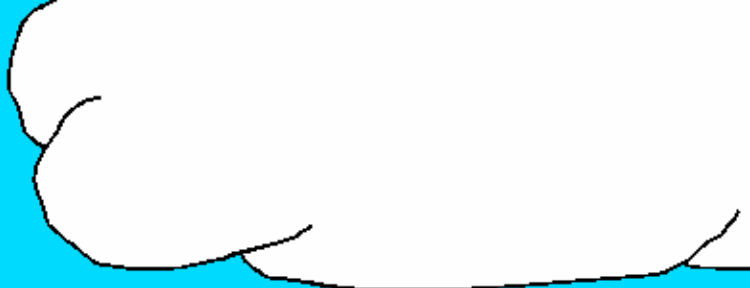


Kamhan minpanaw dazon ya mga babazi.  
Nangahaldek siran piro dakola isab  
ya kanirang kasaza. Mindalagan  
siran ngaro kay panan-ogan  
niran ya mga sinarigan ni Hisos.  
Na, ka nagapasinged pen  
siran ngaro inkasogat di  
baza niran si Hisos.



Kamhan minlaong iza nga palinawen  
ya kamazong hinawa. Kamhan  
mintagen ya mga babazi ka  
toong paa pagtahod.





Na, pagkakay-an ka nagakaen pen ya mga sakop ni Hisos nga napolo may isa di siran, minkarini si Hisos kaniran. Kamhan minbaldeng iza kaniran kay kolang pen ya pagsarig niran. Magahi sab ya kanirang otok kay diri siran antoo ka saba na kanirang mga iba nga nakakita kan Hisos nga mabohi garing ka mga patay. Pagkakamhan ni Hisos paglaong kaniran nabohat iza ngandaked ka hela na Diyos. Kamhan minlo-to iza dizan ka too na Diyos.



Kay dakola gazed ya kalooy na Diyos  
ka tanan mga tao. Kamhan intagan  
naiza ka toong bogtong Maanak dazaw  
bisan sin-o ya antoo kanangiza diri  
madara ngaro ka impirno basta  
tagan iza hinoa ka bag-ong  
kinabohi nga diri  
mawara.





### Roma 3:23

Kay dizan ka pagseleng na Diyos salaan ya bisan sin-o nga taohana. Kay ya batasan na tanan mga tao kolang iton ka batasan nga naazakan na Diyos.

### Roma 6:23

Ya bales ka pagpakasala ani ya kamatazen nga waray kinateban. Basta kay ya hatag na Diyos ani ya bag-ong kinabohi nga diri mawara kon ansakop ya tao kan Hiso Kristo nga kantang Ginoo.

### Hibriyo 9:27

Kinahanglan mapatay naa ka isa ya tagsa tagsa nga tao kamhan hokman iza na Diyos.



Ipiso 2:8,9 Kamhan diri kon garing ka inhinang nita ya pagkalibri ka silot basta kay ya Diyos ani ya mintabang ka paglibri kanta pinaazi ka pagtoo nita kan Kristo. Hatag gazed iton na Diyos. Kamhan diri mahimo ya pagpagarbo na bisan sin-o nga tao kay waray mahimo naiza ka paglibri ka toong kaogaringen ka silot nga inpahamtang na Diyos ka toong mga sala.

Roma 10:9,10 Kay kon anpanaba iko ka mga iba mo nga nagalaong nga si Hiso Kristo ani ya matood nga Diyos, kon antoo iko nga minbohi ya Diyos kan Kristo pagbalik garing ka lebeng, malibri iko ka silot ka kanmong mga sala. Kay ya tao nga mintoo kan Kristo nakawa di matood ya toong mga sala. Kamhan dizan ka pagseleng na Diyos matadeng di iza. Kamhan ya tao nga minpanaba nga si Kristo ani ya matood nga Diyos nalibri di matood iton nga tao ka silot ka toong mga sala.



Howan 3:16,17 Kay dakola gazed ya kalooy na Diyos ka tanan mga tao. Kamhan intagan naiza ka toong bogtong Maanak dazaw bisan sin-o ya antoo kanangiza diri madara ngaro ka impirno basta tagan iza hinoa ka bag-ong kinabohi nga diri mawara. Kay wara ipadara na Diyos ya toong Maanak dini ka kalibotan dazaw silotan ya mga tao. Hinoa tabangan naiza siran dazaw malibri siran kaiton nga silot.

1 Howan 5:11-13 Kamhan wani ya panan-og na Diyos kanta nga intagan kita naiza ka bag-ong kinabohi nga diri mawara. Garing ka toong Maanak ini nga kinabohi. Bisin sin-o ya mindawat ka Maanak na Diyos intagan iza ka bag-ong kinabohi nga diri mawara. Bisin sin-o ya wara magdawat ka Diyos wara iza tagi ka bag-ong kinabohi nga diri mawara. Minsoyat hao kamazo nga mga mintoo ka ngaran na Maanak na Diyos dazaw mahagdam kamo nga may bag-ong kinabohi mazo nga diri mawara.



Matiyo 26-28; Lokas 22-24; Howan 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest  
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Mamanwa NT (mmn) © 1982, Wycliffe Bible  
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://www.bible.com/ur/bible/1327/MAT.1>

©2024 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

